



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

**Bid Receiving - PWGSC/Réception des soumissions –  
TPSGC**

**11 Laurier St/11, rue Laurier**

**Place du Portage, Phase III**

**Core 0B2 / Noyau 0B2**

**Gatineau**

**Quebec**

**K1A 0S5**

**Bid Fax: (819) 997-9776**

**SOLICITATION AMENDMENT**

**MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

**Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Business Operations Support Systems  
Division/Systèmes de soutien des activités  
opérationnelles  
Portage III 12C1 - 42  
11 Laurier Street/11, rue Laurier  
Gatineau  
Quebec  
K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> System Integration (SI) Services	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> 59017-160009/B	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 007
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 20161265	<b>Date</b> 2018-01-18
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$XS-005-31998	
<b>File No. - N° de dossier</b> 005xs.59017-160009	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2018-02-05</b>	
<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Eastern Standard Time EST	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> McManus, Robert	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> 005xs
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (819) 420-2230 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

**Demande de propositions (DP) pour des services professionnels en informatique centrés sur les solutions (SPICS) n° 59017-160009/B – services d'intégration des systèmes pour le Projet de renouvellement des outils technologiques du Secteur de la surveillance (ROTS) du Bureau du surintendant des institutions financières (BSIF)**

**Questions et réponses**

**QUESTION N° 58:** Est-ce que l'État pourrait confirmer la composition de la base d'utilisateurs qui auront accès à la solution logicielle d'un tiers? Combien d'utilisateurs du BSFI voudront avoir accès à la fonction de gestion de projet ou de gestion des ressources par rapport aux experts-conseils du projet ou au temps et dépenses des utilisateurs?

**RÉPONSE N° 58 :** Veuillez-vous référer à l'Annexe A, Pièce jointe 1, Partie 2 – Nombre estimatif d'utilisateurs. On prévoit que l'ensemble des 295 utilisateurs estimatifs de Vu utiliseront toutes les fonctions requises. Parmi les 595 utilisateurs supplémentaires identifiés pour la mise en œuvre optionnelle à l'échelle du BSFI, on s'attend à ce que 100 utilisateurs utilisent toutes les fonctions requises. Les 495 utilisateurs restants utiliseront seulement la fonction connexe de suivi des activités et de comptabilisation du temps.

**QUESTION 59 :** Malgré tous nos efforts et les progrès accomplis, nous avons encore besoin d'une prolongation de trois semaines afin de terminer notre processus de diligence raisonnable technique, financière et contractuelle ainsi que les jalons d'approbation en raison de la portée des engagements liés à la présentation d'une soumission.

**RÉPONSE 59 :** La date de clôture de la DP a été prolongée; voir le changement à la DP ci-dessous.

**Changements à la DP**

1. À la page 1
  - SUPPRIMER : 2018-01-24
  - INSÉRER : 2018-02-05

**QUESTION N° 60:** En raison du volume de questions et de réponses qui ont été diffusées et puisque plusieurs personnes ne sont revenues de congés que le 8 janvier, l'État accorderait une autre prolongation de deux semaines?

**RÉPONSE N° 60 :** La date de clôture de la DP a été reportée au 5 février 2018.

**QUESTION N° 61:** Les critères cotés pour l'analyste opérationnel comprennent une exigence visant une attestation CBAP. Puisque l'État recherche de l'expérience dans des projets du type Dynamics CRM/en vente dans le commerce, il est important que l'analyste opérationnel comprenne le produit/la plate-forme autant que les fonctions d'analyse opérationnelle. L'État envisagerait-il mettre à jour cette exigence pour inclure une attestation de configuration CRM à la place d'une attestation CBAP?

**RÉPONSE N° 61:** La DP a été modifiée. Voir les modifications à la DP ci-dessous.

**QUESTION N° 62:** Le critère coté C-1.4 indique que l'équipe d'exécutions de projet (ressources) du contrat de client cité en référence du soumissionnaire partageaient les locaux du client à Toronto ou à Ottawa. L'État envisagerait-il ajouter Montréal étant donnée sa propre proximité d'Ottawa?

**RÉPONSE N° 62:** La DP a été modifiée. Voir les modifications à la DP ci-dessous.

**Modifications à la DP:**

1. À la page 1
  - SUPPRIMER : 2018-01-24
  - INSÉRER : 2018-02-05
  
2. A la Pièce jointe 4.1 : Critères d'évaluation technique, Critère coté C-8.8 Analyste principal des systèmes administratifs

**SUPPRIMER :**

a) Le soumissionnaire doit démontrer que l'analyste principal des systèmes administratifs proposé est titulaire d'une attestation professionnelle en analyse des systèmes administratifs.	10	Copie d'un certificat d'accréditation valide annexée à la soumission : <ul style="list-style-type: none"><li>• <b>.10 points</b> – IIBA Certified Business Analyst Professional (CBAP) ou PMI Professional in Business Analysis (PMI-PBA).</li></ul>
---	----	--

**Et INSÉRER :**

b) Le soumissionnaire doit démontrer que l'analyste principal des systèmes administratifs proposé est titulaire d'une attestation professionnelle en analyse des systèmes administratifs ou Dynamics Configuration	10	Copie d'un certificat d'accréditation valide annexée à la soumission : <b>10 points</b> – IIBA Certified Business Analyst Professional (CBAP) ou PMI Professional in Business Analysis (PMI-PBA) ou la personnalisation et la configuration de Microsoft Dynamics CRM (examen MB2-707 ou MB2-712).
--	----	---

3. A la Pièce jointe 4.1 : Critères d'évaluation technique, Critère coté C-1 - Contrats cités en référence

**SUPPRIMER :**

<b>C-1.4</b> Les membres (ressources) de l'équipe d'exécution de projet de l'entrepreneur dans le cadre du contrat cité en référence partageaient les locaux du client à Toronto ou à Ottawa.	<b>10</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Oui = 10 pts.</li><li>• Non = 0 pts.</li></ul>
---	-----------	--

**Et INSÉRER :**

<b>C-1.4</b>	Les membres (ressources) de l'équipe d'exécution de projet de l'entrepreneur dans le cadre du contrat cité en référence partageaient les locaux du client à Toronto, Ottawa ou à Montréal.	<b>10</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Oui = 10 pts.</li><li>• Non = 0 pts.</li></ul>
--------------	--	-----------	--